



2011/0167(NLE)

12.4.2012 ***

ΣΧΕΔΙΟ ΣΥΣΤΑΣΗΣ

σχετικά με το σχέδιο απόφασης του Συμβουλίου που αφορά τη σύναψη της εμπορικής συμφωνίας για την καταπολέμηση της παραποίησης/απομίμησης μεταξύ, αφενός, της Ευρωπαϊκής Ένωσης και των κρατών μελών της και, αφετέρου, της Αυστραλίας, του Καναδά, της Ιαπωνίας, της Δημοκρατίας της Κορέας, των Ηνωμένων Πολιτειών του Μεξικού, του Βασιλείου του Μαρόκου, της Νέας Ζηλανδίας, της Δημοκρατίας της Σιγκαπούρης, της Ελβετικής Συνομοσπονδίας και των Ηνωμένων Πολιτειών της Αμερικής (12195/2011 – C7-0027/2012 – 2011/0167(NLE))

Επιτροπή Διεθνούς Εμπορίου

Εισηγητής: David Martin

Υπόμνημα για τα χρησιμοποιούμενα σύμβολα

- * Διαδικασία διαβούλευσης
- *** Διαδικασία έγκρισης
- ***I Συνήθης νομοθετική διαδικασία (πρώτη ανάγνωση)
- ***II Συνήθης νομοθετική διαδικασία (δεύτερη ανάγνωση)
- ***III Συνήθης νομοθετική διαδικασία (τρίτη ανάγνωση)

(Η ενδεικνύομενη διαδικασία στηρίζεται στη νομική βάση που προτείνεται στο σχέδιο πράξης)

ΠΕΡΙΕΧΟΜΕΝΑ

Σελίδα

ΣΧΕΔΙΟ ΝΟΜΟΘΕΤΙΚΟΥ ΨΗΦΙΣΜΑΤΟΣ ΤΟΥ ΕΥΡΩΠΑΪΚΟΥ ΚΟΙΝΟΒΟΥΛΙΟΥ	5
ΑΙΤΙΟΛΟΓΙΚΗ ΕΚΘΕΣΗ.....	6

ΣΧΕΔΙΟ ΝΟΜΟΘΕΤΙΚΟΥ ΨΗΦΙΣΜΑΤΟΣ ΤΟΥ ΕΥΡΩΠΑΪΚΟΥ ΚΟΙΝΟΒΟΥΛΙΟΥ

σχετικά με την πρόταση απόφασης του Συμβουλίου που αφορά τη σύναψη της εμπορικής συμφωνίας για την καταπολέμηση της παραποίησης/απομίμησης μεταξύ, αφενός, της Ευρωπαϊκής Ένωσης και των κρατών μελών της και, αφετέρου, της Αυστραλίας, του Καναδά, της Ιαπωνίας, της Δημοκρατίας της Κορέας, των Ηνωμένων Πολιτειών του Μεξικού, του Βασιλείου του Μαρόκου, της Νέας Ζηλανδίας, της Δημοκρατίας της Σιγκαπούρης, της Ελβετικής Συνομοσπονδίας και των Ηνωμένων Πολιτειών της Αμερικής
(12195/2011 – C7-0027/2012 – 2011/0167(NLE))

(Έγκριση)

Το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο,

- έχοντας υπόψη την πρόταση απόφασης του Συμβουλίου (12195/2011),
 - έχοντας υπόψη το σχέδιο για τη σύναψη της εμπορικής συμφωνίας για την καταπολέμηση της παραποίησης/απομίμησης μεταξύ, αφενός, της Ευρωπαϊκής Ένωσης και των κρατών μελών της και, αφετέρου, της Αυστραλίας, του Καναδά, της Ιαπωνίας, της Δημοκρατίας της Κορέας, των Ηνωμένων Πολιτειών του Μεξικού, του Βασιλείου του Μαρόκου, της Νέας Ζηλανδίας, της Δημοκρατίας της Σιγκαπούρης, της Ελβετικής Συνομοσπονδίας και των Ηνωμένων Πολιτειών της Αμερικής (12196/2011),
 - έχοντας υπόψη την αίτηση έγκρισης που υπέβαλε το Συμβούλιο σύμφωνα με το άρθρο 207, παράγραφος 4 και το άρθρο 218, παράγραφος 6, δεύτερο εδάφιο, στοιχείο α) ν), , της Συνθήκης για τη Λειτουργία της Ευρωπαϊκής Ένωσης (C7-0027/2012),
 - έχοντας υπόψη το άρθρο 81 και το άρθρο 90, παράγραφος 7, του Κανονισμού του,
 - έχοντας υπόψη τη σύσταση της Επιτροπής Διεθνούς Εμπορίου και τις γνωμοδοτήσεις της Επιτροπής Ανάπτυξης, της Επιτροπής Βιομηχανίας, Έρευνας και Ενέργειας, της Επιτροπής Νομικών Θεμάτων και της Επιτροπής Πολιτικών Ελευθεριών, Δικαιοσύνης και Εσωτερικών Υποθέσεων (A7-0000/2012),
1. δεν εγκρίνει τη σύναψη της συμφωνίας·
 2. αναθέτει στον Πρόεδρό του να ενημερώσει το Συμβούλιο ότι η συμφωνία δεν μπορεί να συναφθεί·
 3. αναθέτει στον Πρόεδρό του να διαβιβάσει τη θέση του Κοινοβουλίου στο Συμβούλιο, στην Επιτροπή, καθώς και στις κυβερνήσεις και τα κοινοβούλια των κρατών μελών και της Αυστραλίας, του Καναδά, της Ιαπωνίας, της Δημοκρατίας της Κορέας, των Ηνωμένων Πολιτειών του Μεξικού, του Βασιλείου του Μαρόκου, της Νέας Ζηλανδίας, της Δημοκρατίας της Σιγκαπούρης, της Ελβετικής Συνομοσπονδίας και των Ηνωμένων Πολιτειών της Αμερικής.

ΑΙΤΙΟΛΟΓΙΚΗ ΕΚΘΕΣΗ

Οι διαπραγματεύσεις για την εμπορική συμφωνία για την καταπολέμηση της παραποίησης/απομίμησης (ACTA) άρχισαν τον Ιούνιο του 2008 και ολοκληρώθηκαν τον Νοέμβριο του 2010 μετά από 11 γύρους διαπραγματεύσεων. Όπως συμβαίνει με όλες τις διεθνείς συμφωνίες, η Ευρωπαϊκή Επιτροπή, κατόπιν εντολής από το Συμβούλιο, ήταν ο διαπραγματευτής εξ ονόματος της Ευρωπαϊκής Ένωσης. Δεδομένου ότι η ACTA είναι "μικτή συμφωνία" που καλύπτει αρμοδιότητες τόσο σε επίπεδο Ένωσης όσο και σε επίπεδο κρατών μελών, τα κράτη μέλη εκπροσωπήθηκαν κατά τις διαπραγματεύσεις με τις εκ περιτροπής Προεδρίες.

Η συμφωνία συνήφθη μεταξύ της Ευρωπαϊκής Ένωσης, της Αυστραλίας, του Καναδά, της Ιαπωνίας, της Κορέας, του Μεξικού, του Μαρόκου, της Νέας Ζηλανδίας, της Σιγκαπούρης, της Ελβετίας και των ΗΠΑ. Οι υπογράφουσες χώρες βρίσκονται τώρα στη διαδικασία κύρωσης της συμφωνίας, η οποία στην Ευρωπαϊκή Ένωση απαιτεί την επικύρωση από τα κράτη μέλη και την έγκριση του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου, πριν η συμφωνία τεθεί σε ισχύ στην Ευρωπαϊκή Ένωση.

Η ACTA, όπως ορίζεται από τους διαπραγματευτές, είναι μια εμπορική συμφωνία που αφορά την εμπορική παραποίηση και την διαδικτυακή πειρατεία, με τον συντονισμό της εφαρμογής παγκοσμίως της ισχύουσας νομοθεσίας για παραβίαση πνευματικών δικαιωμάτων. Η Επιτροπή υποστηρίζει ότι δεν θα απαιτηθεί προς τούτο αλλαγή της ευρωπαϊκής νομοθεσίας, αλλά ότι θα συντονιστούν οι διαδικασίες στα σύνορα για την αντιμετώπιση της μεγάλης κλίμακας παραχάραξης.

Τα προβλήματα που η ACTA επιδιώκει να αντιμετωπίσει είναι πραγματικά και αυξανόμενα. Η απομίμηση και η πειρατεία έχουν αυξηθεί σημαντικά και εξακολουθούν να το κάνουν. Οι συνέπειες του πολλαπλασιασμού των παράνομων δραστηριοτήτων κυμαίνονται από οικονομικές ζημιές έως κινδύνους για την υγεία και την ασφάλεια. Η Ευρωπαϊκή Ένωση έχει πολλά να χάσει χωρίς την αποτελεσματική επιβολή παγκόσμιου συντονισμού στην προστασία των πνευματικών δικαιωμάτων.

Η πνευματική ιδιοκτησία (IP) είναι μια πρώτη ύλη για την Ένωση. Ο εισηγητής πιστεύει ότι η Ευρώπη δεν μπορεί να ανταγωνιστεί στην παγκόσμια οικονομία, χωρίς επαρκή προστασία για την ευρωπαϊκή μόδα, τα ανταλλακτικά αυτοκινήτων, τις ταινίες και τη μουσική. Ο παγκόσμιος συντονισμός για την προστασία της πνευματικής ιδιοκτησίας είναι ζωτικής σημασίας για την ανάπτυξη μιας Ευρωπαϊκής Ένωσης που θα στηρίζεται στη γνώση, και την προστασία και τη δημιουργία θέσεων απασχόλησης σε ολόκληρη την Ένωση. Μέσα σε αυτήν την βασισμένη στη γνώση οικονομία, ο τρόπος με τον οποίο ανταλλάσσουμε πληροφορίες μεταβάλλεται με ταχείς ρυθμούς και η ισορροπία μεταξύ της προστασίας των δικαιωμάτων πνευματικής ιδιοκτησίας και των θεμελιωδών ελευθεριών εξελίσσεται. Οι διεθνείς συμφωνίες σχετικά με οποιαδήποτε πτυχή των ποινικών κυρώσεων, των διαδικτυακών δραστηριοτήτων ή της πνευματικής ιδιοκτησίας πρέπει να ορίσουν σαφώς το πεδίο εφαρμογής τους και την προστασία των ατομικών ελευθεριών, ώστε να αποφευχθούν ανεπιθύμητες ερμηνείες της συμφωνίας.

Οι ανεπιθύμητες συνέπειες του κειμένου της ACTA συνιστούν μια σοβαρή ανησυχία. Σχετικά με τις ατομικές περιπτώσεις ποινικοποίησης, τον ορισμό της «εμπορικής κλίμακας», τον ρόλο των παρόχων υπηρεσιών Διαδικτύου και την πιθανή διακοπή της διέλευσης των γενόσημων φαρμάκων, ο εισηγητής σας διατηρεί αμφιβολίες υποστηρίζοντας ότι το κείμενο της ACTA δεν είναι τόσο ακριβές όσο είναι απαραίτητο.

Τα επιδιωκόμενα οφέλη αυτής της διεθνούς συμφωνίας είναι κατά πολύ μικρότερα από τις πιθανές απειλές για τις πολιτικές ελευθερίες. Με δεδομένη την ασάφεια ορισμένων πτυχών του κειμένου και την αβεβαιότητα ως προς την ερμηνεία του, το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο δεν μπορεί να εγγυηθεί την επαρκή προστασία των δικαιωμάτων των πολιτών στο μέλλον στο πλαίσιο της ACTA.

Ο εισηγητής συνιστά, επομένως, το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο να αρνηθεί να δώσει έγκριση για την ACTA. Συγχρόνως, πρέπει να επισημανθεί ότι η αύξηση της προστασίας της πνευματικής ιδιοκτησίας για τους ευρωπαίους παραγωγούς που κινούνται στην παγκόσμια αγορά είναι υψίστης σημασίας. Μετά την αναμενόμενη αναθεώρηση των σχετικών οδηγιών της ΕΕ, ο εισηγητής σας ελπίζει ότι η Ευρωπαϊκή Επιτροπή θα υποβάλει νέες προτάσεις για την προστασία των πνευματικών δικαιωμάτων.